

LA COMMEDIA

Seduti al bar del tradimento

Al momento il debutto è previsto per l'11 maggio al **Teatro Carignano** di Torino. Andamento della pandemia permettendo, si capisce. Nel frattempo la nuova pièce dello scrittore anglo-pachistano Hanif Kureishi arriva oggi in anteprima mondiale nelle librerie italiane. Si intitola *The Spank* ed è pubblicata da Scalpendi come titolo inaugurale della collana "Teatro" diretta da Federica Mazzocchi (pagine 80, euro 10,00). La traduzione di Monica Capuani sarà utilizzata anche per la messa in scena diretta da Filippo Dini, protagonista dello spettacolo insieme con **Valerio Binasco**. Come lo stesso Kureishi spiega nel testo che pubblichiamo in questa pagina per gentile concessione dell'editore, l'amicizia è il tema portante della commedia, scandita attraverso una serie di quadri che descrivono le fasi della complicità e dell'allontanamento fra Vargas (impersonato da Dini) e Sonny (interpretato da Binasco). Il primo è il titolare di una farmacia, il secondo un dentista affermato. Vicini di casa, discendono entrambi da famiglie asiatiche immigrate in Gran Bretagna. Sono sposati, hanno figli, godono di una buona posizione sociale. Da anni hanno l'abitudine di ritrovarsi a *The Spank*, un locale di poche pretese che fa da sfondo alle loro conversazioni e alle reciproche confidenze. Fino a quando un avvenimento imprevisto (ma forse non del tutto imprevedibile) incrina la loro intesa. Ciascuno dei due nutre il sospetto, forse non ingiustificato, che l'altro abbia tradito la sua fiducia, ma i ruoli sembrano invertirsi di continuo, tra ripicche e richieste di aiuto. Il finale, in un certo senso, è scritto già dall'inizio e ha a che fare con quella peculiare forma di fedeltà che l'amicizia custodisce in modo esclusivo. Nato a Londra nel 1954, Kureishi è una delle voci più importanti della sua generazione. Ha intrapreso l'attività di drammaturgo poco più che ventenne alla metà degli anni Settanta, per poi debuttare come romanziere nel 1990 con *Il Buddha delle periferie*, al quale hanno fatto seguito numerosi altri titoli. *The Spank* è stato portato a termine nel settembre del 2020.

Alessandro Zaccuri

© RIPRODUZIONE RISERVATA



124691